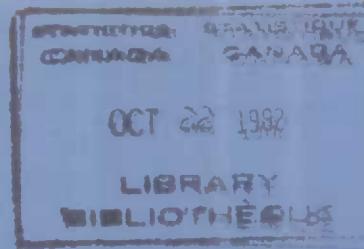


Statistics
CanadaStatistique
Canada

Canadian

STATISTICAL REVIEW

weekly supplement

supplément hebdomadaire

REVUE STATISTIQUE

du Canada

October — Octobre 22, 1982

This issue contains statistics which will be incorporated in the October issue of the *Canadian Statistical Review*.

Where available, seasonally adjusted series appear together with unadjusted series in the main tables of Sections 2 to 13. Unless otherwise indicated, data are unadjusted for seasonality.

SECTION 4**TABLE — TABLEAU 1**

Wages and salaries, by province — Salaires et traitements, par province
 (\$'000,000)

	Unadjusted	Seasonally adjusted
	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés
June(p)	July(f)	June(p)
1982	1982	1982
Juin(p)	Juillet(f)	Juin(p)
Newfoundland - Terre-Neuve	237.9	231.0
Prince Edward Island - île-du-Prince-Édouard	46.2	48.5
Nova-Scotia - Nouvelle-Écosse	402.5	405.0
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	306.2	305.6
Québec	3,668.2	3,606.7
Ontario	6,294.4	6,265.9
Manitoba	614.3	600.5
Saskatchewan	504.9	481.9
Alberta	1,699.5	1,702.7
British Columbia - Colombie-Britannique	1,935.9	1,796.6
Canada	15,773.3	15,507.3

TABLE — TABLEAU 2

Wages and salaries, by industry — Rémunerations par branche d'activité
 (\$'000,000)

	Unadjusted	Seasonally adjusted
	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés
June(p)	July(f)	June(p)
1982	1982	1982
Juin(p)	Juillet(f)	Juin(p)
Agriculture	179.7	215.5

Note: This supplement is distributed without charge to subscribers to the *Canadian Statistical Review* (Catalogue 11-003).

Note: Le présent supplément est distribué gratuitement aux abonnés à la *Revue statistique du Canada* (Catalogue 11-003F).

SYMBOLS

- figures not available
- r revised figures
- p preliminary figures
- nil or zero
- advance estimate
- c correction

SIGNES CONVENTIONNELS

- nombres indisponibles
- r nombres rectifiés
- p nombres provisoires
- néant ou zéro
- estimation provisoire
- c correction

SECTION 4 - Continued - suite

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés		Chiffres désaisonnalisés	
	June(p) 1982 Juin(p)	July(f) 1982 Juillet(f)	June(p) 1982 Juin(p)	July(f) 1982 Juillet(f)
Forestry - Forêts	140.5	138.3	123.2	126.0
Mining - Mines	481.1	473.8	466.4	462.9
Manufacturing - Industries manufacturières	3,314.7	3,293.0	3,248.0	3,289.2
Construction - Bâtiment et travaux publics	965.9	986.2	885.8	890.1
Transportation, communication and utilities - Transports, communications et services publics	1,792.4	1,801.8	1,734.3	1,748.2
Trade - Commerce	1,920.9	1,871.7	1,886.0	1,873.6
Finance, insurance and real estate - Finance, assurances et affaires immobilières	1,112.1	1,117.0	1,098.9	1,102.1
Service - Services	4,342.8	4,053.7	4,228.9	4,237.7
Public administration and defence - Adminis- tration publique et défense	1,523.1	1,556.4	1,486.8	1,499.6
Wages and salaries - Total - Rémunérations	15,773.3	15,507.3	15,311.0	15,381.1
Supplementary labour income - Supplémentaires du travail	1,248.8	1,227.1	1,212.2	1,217.6
Labour income - Total - Revenu du travail	17,022.1	16,734.4	16,523.1	16,598.7

TABLE - TABLEAU 3

**Labour Force characteristics of the popula-
tion 15 years of age and over (thousands of
persons) - Population âgée de 15 ans et
plus et caractéristiques de la population
active (milliers de personnes)**

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés		Chiffres désaisonnalisés	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Population 15 years of age and over - Popula- tion âgée de 15 ans et plus	18,613	18,634
Labour Force - Population active	12,296	11,887	11,950	11,932
Employed - Personnes occupées	10,907	10,544	10,494	10,474
Unemployed - Chômeurs	1,388	1,343	1,456	1,458
Not in the Labour Force - Les inactifs	6,317	6,747
Participation rate - Taux d'activité	66.1	63.8	64.2	64.0
Unemployment rate - Taux de chômage	11.3	11.3	12.2	12.2

TABLE - TABLEAU 4

**Selected series by sex and main age group
(thousands of persons) - Certaines séries
par grand groupe d'âge et par sexe (milliers
de personnes)**

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés		Chiffres désaisonnalisés	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Total:				
Both sexes - Les deux sexes	20,907	10,544	10,494	10,474
Men - Hommes	6,472	6,227	6,149	6,141
Women - Femmes	4,435	4,317	4,345	4,333
15-24 years - 15 à 24 ans:				
Both sexes - Les deux sexes	2,695	2,299	2,327	2,345
Men - Hommes	1,432	1,211	1,202	1,218
Women - Femmes	1,263	1,088	1,125	1,127
25 years and over - 25 ans et plus:				
Both sexes - Les deux sexes	8,212	8,245	8,167	8,129
Men - Hommes	5,040	5,016	4,947	4,923
Women - Femmes	3,172	3,229	3,220	3,206

SECTION 4 - Continued - suite

TABLE - TABLEAU 4.2

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés
Unemployed - Chômeurs	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Total:				
Both sexes - Les deux sexes.....	1,388	1,343	1,456	1,458
Men - Hommes.....	789	768	884	892
Women - Femmes	600	575	572	566
15-24 years - 15 à 24 ans:				
Both sexes - Les deux sexes.....	606	554	618	605
Men - Hommes.....	353	317	375	364
Women - Femmes	253	238	243	241
25 years and over - 25 ans et plus:				
Both sexes - Les deux sexes.....	782	788	838	853
Men - Hommes.....	436	451	509	528
Women - Femmes	346	337	329	325

TABLE - TABLEAU 4.3

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés
Participation rates - Taux d'activité	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Total:				
Both sexes - Les deux sexes.....	66.1	63.8	64.2	64.0
Men - Hommes.....	79.6	76.6	77.1	77.0
Women - Femmes	53.0	51.5	51.8	51.5
15-24 years - 15 à 24 ans:				
Both sexes - Les deux sexes.....	73.5	63.7	65.6	65.8
Men - Hommes.....	78.4	67.2	69.3	69.6
Women - Femmes	68.6	60.0	61.8	61.9
25 years and over - 25 ans et plus:				
Both sexes - Les deux sexes.....	63.7	63.8	63.8	63.5
Men - Hommes.....	80.0	79.7	79.7	79.5
Women - Femmes	48.3	48.9	48.7	48.4

TABLE - TABLEAU 4.4

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés	Chiffres non désaisonnalisés	Chiffres désaisonnalisés
Unemployment rates - Taux de chômage	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Total:				
Both sexes - Les deux sexes.....	11.3	11.3	11.3	11.3
Men - Hommes.....	10.9	11.0	10.9	11.0
Women - Femmes	11.9	11.8	11.6	11.6
15-24 years - 15 à 24 ans:				
Both sexes - Les deux sexes.....	18.4	19.4	21.0	20.5
Men - Hommes.....	19.8	20.7	23.8	23.0
Women - Femmes	16.7	17.9	17.8	17.6
25 years and over - 25 ans et plus:				
Both sexes - Les deux sexes.....	8.7	8.7	9.3	9.5
Men - Hommes.....	8.0	8.3	9.3	9.7
Women - Femmes	9.8	9.5	9.3	9.2

SECTION 4 - Continued - suite

TABLE - TABLEAU 5

Labour Force characteristics of the population 15 years of age and over by province (thousands of persons) - Caractéristiques de la population active âgée de 15 ans et plus par province (milliers de personnes)

TABLE - TABLEAU 5.1

Labour Force - Population active

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Canada	12,296	11,887	11,950	11,932
Newfoundland - Terre-Neuve	239	225	220	221
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	57	54	52	53
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	390	374	375	372
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	312	301	291	291
Québec	3,054	2,959	2,964	2,967
Ontario	4,673	4,498	4,541	4,538
Manitoba	510	502	497	502
Saskatchewan	479	467	458	462
Alberta	1,196	1,170	1,174	1,182
British Columbia - Colombie-Britannique	1,387	1,336	1,361	1,348

TABLE - TABLEAU 5.2

Employed - Personnes occupées

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Canada	10,907	10,544	10,494	10,474
Newfoundland - Terre-Neuve	201	187	181	180
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	51	48	45	46
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	345	328	326	322
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	272	261	250	248
Québec	2,618	2,548	2,494	2,523
Ontario	4,199	4,037	4,052	4,034
Manitoba	464	459	451	456
Saskatchewan	449	439	427	431
Alberta	1,102	1,072	1,077	1,076
British Columbia - Colombie Britannique	1,206	1,165	1,172	1,167

TABLE - TABLEAU 5.3

Unemployed - Chômeurs

	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Canada	1,388	1,343	1,456	1,458
Newfoundland - Terre-Neuve	38	38	39	41
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6	6	7	7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	45	46	49	50
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	39	39	41	43
Québec	435	411	470	444
Ontario	474	461	489	504
Manitoba	46	43	46	46
Saskatchewan	29	28	31	31
Alberta	94	98	97	106
British Columbia - Colombie Britannique	181	171	189	181

SECTION 4 - Concluded - fin

TABLE - TABLEAU 5.4

Participation rates - Taux d'activité	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés		Chiffres désaisonnalisés	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Canada	66.1	63.8	64.2	64.0
Newfoundland - Terre-Neuve	57.2	53.8	52.6	52.7
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	62.1	59.0	56.5	57.6
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	60.5	58.0	58.2	57.7
New-Brunswick - Nouveau-Brunswick	58.7	56.6	54.8	54.7
Québec	61.8	59.8	59.9	60.0
Ontario	69.5	66.8	67.6	67.4
Manitoba	66.5	65.3	64.8	65.4
Saskatchewan	66.0	64.4	63.2	63.6
Alberta	72.2	70.5	70.9	71.2
British Columbia - Colombie Britannique	65.6	63.2	64.4	63.7

TABLE - TABLEAU 5.5

Unemployment rates - Taux de chômage	Unadjusted		Seasonally adjusted	
	Chiffres non désaisonnalisés		Chiffres désaisonnalisés	
	August 1982 Août	September 1982 Septembre	August 1982 Août	September 1982 Septembre
Canada	11.3	11.3	12.2	12.2
Newfoundland - Terre-Neuve	16.0	16.9	17.7	18.6
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	11.0	11.2	14.2	13.4
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	11.6	12.4	13.1	13.4
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	12.6	13.1	14.1	14.8
Québec	14.3	13.9	15.9	15.0
Ontario	10.1	10.3	10.8	11.1
Manitoba	8.9	8.5	9.3	9.2
Saskatchewan	6.1	6.0	6.8	6.7
Alberta	7.9	8.4	8.3	9.0
British Columbia - Colombie Britannique	13.1	12.8	13.9	13.4

SECTION 6

TABLE - TABLEAU 12

Primary iron and steel (metric tonnes) - Fer et acier, primaire (en milliers de tonnes métriques)	August - Août, 1982
Primary production - Production primaire:	
Pig iron - Fonte en gueuses	629.1
Ferro-alloys - Ferro-alliages	10.3
Steel - Total - Acier	929.8
Ingots - Lingots	924.4
Castings - Moulages	5.4
Disposition of net shipments of steel - Répartition des livraisons nettes d'acier:	
Net total - Total net	750.7
Steel service centres, other wholesalers & warehouses - Centres de services autres comm. de gros, entrepôts	95.8
Motor vehicles and parts - Véhicules automobiles et pièces	97.7
Railway operating - Exploitation de chemin de fer	7.5
Railroad cars and locomotives - Wagons et locomotives de chemin de fer	6.1
Shipbuilding - Construction de navires	1.8
Steel fabrication - Fabrication d'acier	48.2

Metal building systems - Ensembles de construction métalliques	2.0
Construction products - Produits des entrepreneurs	23.7
Stamping, pressing, coating - Emboutissage, matriçage et revêtement	25.1
Natural resources and extractive industries - Resources naturelles et industries et l'extraction	10.7
Agricultural equipment - Matériel agricole	5.0
Non-electrical machinery - Machines non électriques	8.8
Electrical machinery - Machines électriques	8.6
Industrial packaging equipment - Matériel d'emballage industriel	8.0
Pipes and tubes - tuyaux et tubes	58.7
Wire and wire products - Fils et produits en fils	49.0
Containers and closures - Récipients, contenants, conteneurs et fermetures	40.9
Appliances and utensils - Appareils et ustensiles	7.1
Miscellaneous - Divers	3.5
Export to U.S.A. - Exportations aux Etats-Unis	77.3
Export to other countries - Exportations aux autres pays	165.2

SECTION 6 - Concluded - fin

TABLE - TABLEAU 13

New motor vehicles - Véhicules automobiles neufs

August - Août, 1982

New motor vehicles (thousand units) -	
Véhicules automobiles neufs (en milliers d'unités):	
Imports less re-exports - Importations moins les réexportations	
Exports - Exportations	
Total (\$'000,000)	75,261.9
Passenger - Voitures particulières:	
Canadian and U.S. manufactured - Fabriquées au Canada et aux États-Unis	37,372.2
Overseas manufactured - Fabriquées outre-mer	18,479.4
Commercial - Véhicules utilitaires:	
Canadian and U.S. manufactured - Fabriquées au Canada et aux États-Unis	16,546.9
Overseas manufactured - Fabriquées outre-mer	2,863.4
New motor vehicle sales - Ventes de véhicules Automobiles neufs:	
Unadjusted - Total - Chiffres non désaisonnalisés	72,186
Seasonally adjusted - Chiffres désaisonnalisés	79,409
Passenger - Voitures particulières:	
Unadjusted - Total - Chiffres non désaisonnalisés	57,218
Seasonally adjusted - Chiffres désaisonnalisés	62,396
Canadian and U.S. manufactured - Fabriquées au Canada et aux États-Unis:	
Unadjusted - Total - Chiffres non désaisonnalisés	37,712
Seasonally adjusted - Chiffres désaisonnalisés	44,466
Overseas manufactured - Fabriquées outre-mer:	
Unadjusted - Total - Chiffres non désaisonnalisés	19,506
Seasonally adjusted - Chiffres désaisonnalisés	17,930
Commercial - Véhicules utilitaires:	
Unadjusted - Total - Chiffres non désaisonnalisés	14,968
Seasonally adjusted - Chiffres désaisonnalisés	17,013
Canadian and U.S. manufactured - Fabriquées au Canada et aux États-Unis	11,726
Overseas manufactured - Fabriquées outre-mer	3,242

SECTION 9

TABLE - TABLEAU 1

Farm cash receipts, by source - Recettes monétaires agricoles, selon la source (\$'000,000)

August - Août, 1982

Cash receipts - Total - Recettes monétaires	1,145.06
Supplementary payments - Paiements supplémentaires	0.00
Cash receipts from farming operations - Total - Recettes monétaires découlant de l'exploitation agricole	1,145.06
Crops - Cultures:	
Total	341.45
Wheat - Blé	173.80
Wheat C.W.B. participation payments - Blé, paiements de la C.C.B.	0.00
Oats - Avoine	1.69
Oats C.W.B. participation payments - Avoine, paiements de la C.C.B.	0.22
Barley - Orge	16.44

Barley, C.W.B. participation payments - Orge, paiements de la C.C.B.

	0.00
C.W.B. net cash advance payments - Paiements comptants anticipés de la C.C.B.	4.83
Rye - Seigle	8.49
Flaxseed - Lin	1.03
Rapeseed - Colza	4.45
Soybeans - Soya	9.30
Corn - Maïs	16.39
Sugar beets - Betteraves à sucre	2.50
Potatoes - Pommes de terre	13.55
Fruits - Fruits	33.85
Vegetables - Légumes	55.01
Floriculture and nursery - Industrie floricole et pépinières	14.62
Tobacco - Tabac	0.00
Other crops - Autres cultures	5.51
Deferred grain receipts - Recettes différées au titre des céréales	21.18
Liquidation of deferred grain receipts - Remboursement des recettes différées au titre des céréales	0.00
Western grain stabilization payments - Paiements Loi de stabilisation concernant le grain de l'Ouest	0.00
Livestock and products - Bétail et produits:	
Total	753.68
Cattle - Bêtes à corne	231.44
Calves - Veaux	15.49
Hogs - Porcs	157.28
Sheep - Moutons	0.27
Lambs - Agneaux	2.39
Dairy products - Produits laitiers	229.56
Poultry - Volailles	75.40
Eggs - Oeufs	36.09
Other - Autres bétail	5.75
Forest and maple products - Total - Produits forestiers et de l'érable	0.00
Dairy supplementary payments - Paiements supplémentaires de l'industrie laitière	26.23
Deficiency payments - Paiements d'appoint	0.29
Provincial income stabilization program - Programme provincial de stabilisation de revenu	23.40
SECTION 13	
TABLE - TABLEAU 1	
Bank of Canada - Banque du Canada (\$'000,000)	
	August - Août, 1982
Assets - Actif:	
Government of Canada direct and guaranteed securities - Titres émis ou garantis par le gouvernement canadien:	
Treasury bills - Bons du Trésor	3,328.7
Other maturities - Autres titres, répartis selon l'échéance:	
3 years and under - 3 ans et moins	4,460.4
Over 3 years to 5 years - 3 à 5 ans	2,459.2
Over 5 years to 10 years - 5 à 10 ans	767.5
Over 10 years - 10 ans et plus	4,520.0
Total	12,207.0
Total	15,353.7
Bankers' acceptances - Acceptations bancaires	0.0
Advances to chartered and savings banks - Avances aux banques à charte et banques d'épargne	22.0
Foreign currency assets - Avoirs en monnaies étrangères	0.0
Investments in I.D.B. - Titres de la B.E.I.	0.0
Cheques on other banks - Chèques sur d'autres banques	344.5

SECTION 13 - Continued - suite

TABLE - TABLEAU 1

	August - Août, 1982
Net amount of Govt. of Canada items in process of settlement - Montant net des avoirs du gouvernement canadien en cours de compensation	339.9
Accrued interest on investments - Intérêt couru sur les titres en portefeuille	360.7
All other accounts - Tous autres postes de l'actif	86.5
Total assets or liabilities - Total du bilan	17,897.7
Liabilities - Passif:	
Notes in circulation - Billets en circulation:	
Held by chartered banks - Détenteurs banques charte	..
Held by others - Détenteurs autres	..
Total	11,509.6
Canadian dollar deposits - Dépôts en dollars canadiens:	
Government of Canada - Gouvernement canadien	15.5
Chartered banks - Banques à charte	5,039.0
Government of Canada enterprises - Entreprises du gouvernement canadien	- 0.3
Foreign central banks and official institutions - Banques centrales et organismes officiels étrangers	89.3
Other - Autres	37.0
Foreign currency liabilities - Passif en monnaies étrangères	5.4
All other liabilities - Autres postes du passif:	
Bank of Canada cheques outstanding - Chèques de la banque du Canada en circulation	949.7
All other accounts - Tous autres postes du passif	252.6

(1) June - 1976 - Juin

TABLE - TABLEAU 2

Canadian Chartered banks (million dollars) - Banques à charte canadiennes (en millions de dollars)

July - Juillet, 1982

Canadian cash reserves and liquid assets - Réserves-encaisse et avoirs liquides canadiens:	
Cash reserves actual 1-15 - Total - Réserves-encaisse actuel 1-15	6,764
Cash reserves actual 16-31 - Total - Réserves-encaisse actuel 16-31	6,794
Canadian dollar statutory deposits - Dépôts en dollars canadiens	149,418
Average cash reserve-ratio (%) actually held, 1-15 - Coefficient de la réserve-encaisse moyenne (%) 1-15	4.53
Average cash reserve-ratio (%) actually held, 16-31 - Coefficient de la réserve-encaisse moyenne (%) 16-31	4.54
Liabilities - Passif:	
Canadian dollar deposits - Dépôts en dollars canadiens:	
Government of Canada - Gouvernement canadien	3,221
Provincial government - Gouvernements provinciaux	893
Personal savings - Épargne personnelle	99,081
Other notice - Autres dépôts à préavis	46,272
Other banks - Autres banques	3,486
Public demand - Dépôts à vue	15,534
Total	169,386

Advances from Bank of Canada - Avances de la Banque du Canada	274
Acceptances, guarantees and letters of credit - Acceptations garanties et lettres de crédit	..
All other liabilities - Autres postes du passif	..
Debentures issued and outstanding - Obligations non garanties	2,609
Accumulated appropriations for losses - Réserves pour pertes	..
Shareholders equity - Avoir propre	12,414
Canadian liabilities - Total - Passif en monnaie canadienne	205,555
Assets - Actif:	
Bank of Canada deposits and notes - Crédits sur la Banque du Canada, (dépôts et billets)	6,840
Canadian day-to-day loans - Prêts au jour le jour au Canada	39
Treasury bills (amortized value) - Bons du Trésor (valeur amortie)	7,442
Government of Canada direct and guaranteed bonds - Obligations fédérales directes et garanties:	
3 years and under - 3 ans et moins	522
Over 3 years - Plus de 3 ans	689
Call and short loans - Prêts à vue ou à court terme	1,664
Loans on Canadian Currency - Prêts en monnaie canadienne:	
Provincial-municipal - Provinces-municipalités	2,011
Grain dealers - Négociants en céréales	..
Canada savings bonds - Obligations d'épargne du Canada	190
General loans - Prêts généraux	123,362
Loans - Total - Prêts	..
Mortgages insured under N.H.A. - Prêts hypothécaires assurés L.N.H.	11,441
Other residential mortgages - Autres prêts hypothécaires à l'habitation	17,449
Canadian securities - Titres canadiens:	
Provincial-municipal - Provinces-municipalités	169
Corporate - Sociétés	9,809
Canadian dollar items in transit (net) - Solde net des effets en dollars canadiens en cours de compensation	1,668
All other assets - Autres postes de l'actif	..
Total Canadian dollars assets - Ensemble des avoirs Canadiens	211,258

*July - 1976 - Juillet

TABLE - TABLEAU 3

Currency outside banks and chartered bank deposits (million dollars) - Monnaie hors banque et dépôts dans les banques à charte (en millions de dollars)

September - Septembre, 1982

Currency outside banks - Monnaie hors banques:	
Notes - Billets	9,730
Coin - Monnaie métallique	1,116
Total	10,846
Chartered bank deposits - Dépôts dans les banques à charte:	
Government of Canada - Gouvernement canadien	1,911
Personal savings - Épargne personnelle	99,891
Non-personal term and notice - Dépôts non personnels à terme et préavis	51,559
Demand - Dépôts à vue	15,327
Total	168,688
Currency and chartered bank deposits - Monnaie et dépôts dans des banques à charte:	
Total	179,534
Held by general public - Détenus par le public	177,622

1010730898

SECTION 13 - Concluded - fin

TABLE - TABLEAU 4

		Unadjusted		Seasonally adjusted	
		Chiffres non désaisonnalisés		Chiffres désaisonnalisés	
		July 1982 Juillet	August 1982 Août	July 1982 Juillet	August 1982 Août
Cheques cashed in clearing centres - Chèques compensés	(\$'000,000)				
Canada	600,509	593,133	605,572	619,212	
Atlantic provinces - Provinces de l'Atlantique	9,395	10,178	9,244	9,718	
Québec	87,316	82,485	86,020	84,449	
Ontario	387,335	388,125	391,986	422,400	
Manitoba	16,602	17,086	16,769	19,685	
Saskatchewan	5,707	5,533	-	-	
Alberta	50,510	51,001	51,893	53,739	
British Columbia - Colombie Britannique	43,644	38,725	44,084	39,592	
Selected cities - Pour certaines villes:					
Montréal	72,086	69,089	68,641	71,191	
Toronto	355,750	357,218	358,834	392,245	
Winnipeg	16,360	16,851	16,454	19,415	
Vancouver	27,819	26,753	27,932	27,189	
By type of account - Selon le genre de compte:					
Current - Courant	576,891	570,312	581,535	595,973	
Savings - Épargne	16,959	16,248	17,302	16,484	
Personal chequing - Chèques personnels	6,659	6,573	6,735	6,755	

Published under the authority of the Minister of Supply and Services Canada

Publication autorisée par le ministre des Approvisionnements et Services Canada